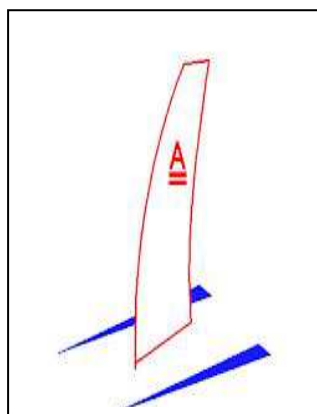




49° Grand Prix de l'Armistice



**Lac de Carcans -Maubuisson**  
**Cercle de Voile de Bordeaux**  
49° Grand Prix de l'Armistice

**NATIONAL AFCCA CLASSE A**

Grade 4

24 – 27 octobre 2018

**AVIS DE COURSE**



*Le 49° Grand Prix de l'Armistice est le support du  
National AFCCA Classe A*

Au delà du programme de régates, il y aura :

le pot de bienvenue

la remise des prix

le pot de départ

un repas coureur le vendredi 26 octobre 2018, repas ouvert aux accompagnateurs.

**Pour vous héberger**, sur le site du club toutes les infos sont regroupées sur ce lien.

[www.cerclevoilebordeaux/club/hebergement.htm](http://www.cerclevoilebordeaux/club/hebergement.htm)

Sinon l'office du tourisme : [www.medococean.com](http://www.medococean.com)

Pour tout renseignement complémentaire : Christophe RICHARD [voilecvbcm@gmail.com](mailto:voilecvbcm@gmail.com)



La mention [DP] dans une règle de l'avis de course signifie que la pénalité pour une infraction à cette règle peut, à la discrétion du jury, être inférieure à une disqualification.

## 1. Règles

---

- 1.1 Les règles telles que définies dans *Les Règles de Course à la Voile* (RCV),
- 1.2 Les règles de l'international A-Division Catamaran Association
- 1.3 Les prescriptions nationales traduites pour les concurrents étrangers, précisées en annexe « Prescriptions »,
- 1.4 Les règlements fédéraux,
- 1.5 En cas de traduction de cet avis de course, le texte français prévaudra.

## 2. Publicité de l'épreuve [DP]

---

Les bateaux peuvent être tenus d'arborer la publicité choisie et fournie par l'autorité organisatrice. Si cette règle est enfreinte, la Règlementation Word Sailing 20.9.2 s'applique ([voir texte](#))

## 3. Admissibilité et inscription

---

**3.1 National AFCCA Classe A** : Le National AFFCA Classe A 2018 est ouvert à tous les membres à jour de leur cotisation à l'Association Française de Catamarans Classe A. (AFCCA) et aux étrangers membres de leur Association Nationale.

**3.2** Les inscriptions se feront uniquement en ligne sur le lien :

<http://www.cerclevoilebordeaux.com/regates/gpa-classeA-2018.html>

La confirmation des inscriptions se fera au CVBCM le 24 octobre 2018 de 9h00 à 12h00.

**3.3** Les concurrents (chaque membre de l'équipage) possédant une licence FFVoile doivent présenter au moment de leur inscription :

- leur licence ClubFFVoile mention "compétition" valide attestant la présentation préalable d'un certificat médical de non contre-indication à la pratique de la voile en compétition,
- ou leur licence ClubFFVoile mention "adhésion" ou "pratique" accompagnée d'un certificat médical de non-contre indication à la pratique de la voile en compétition datant de moins d'un an,
- le certificat de jauge le cas échéant,
- une autorisation parentale pour les mineurs,
- si nécessaire, l'autorisation de port de publicité.

**3.4** Les concurrents étrangers ne possédant pas de licence FFVoile doivent présenter au moment de leur inscription

- Un justificatif de leur appartenance à une Autorité Nationale membre de World Sailing.
- Un justificatif d'assurance valide en responsabilité civile avec une couverture minimale de deux millions d'euros.
- Un certificat médical de non contre-indication à la pratique de la Voile en compétition datant de moins d'un an (rédigé en français ou en anglais) ainsi qu'une autorisation parentale pour les mineurs.
- Le certificat de jauge le cas échéant.



#### 4. Droits à payer

---

Classes	Tarif jusqu'au 15/10/18	Tarif à partir du 16/10/18
CLASSE A	87 euros	97 euros

Le montant de l'inscription comporte la participation au repas coureur du vendredi 26 octobre

#### 5. Programme

---

##### 5.1 Programme

Date	Programme	Heure
24/10/18	Confirmation des inscriptions	9:00 - 12:00
24/10/18	1 <sup>er</sup> signal d'avertissement	14:00
25/10/18	1 <sup>er</sup> signal d'avertissement	11:00
26/10/18	1 <sup>er</sup> signal d'avertissement	11:00
27/10/18	1 <sup>er</sup> signal d'avertissement	10:00
	Remise des prix après les courses	

Si la régata n'a pas pu être validée, il n'y aura pas d'heure limite le dernier jour ; sinon aucun signal d'avertissement ne sera donné après 14h30.

#### 6. Jauge

---

Les bateaux devront être **en conformité** avec les règles de jauge de leur classe

#### 7. Instructions de Course

---

Les Instructions de Course seront : affichées au tableau officiel au club house, disponibles lors de la confirmation de l'inscription à partir du 24 octobre 2018 et mises en ligne sur le site du club.

<http://www.cerclevoilebordeaux.com/regates/gpa-2017-catamaran.htm>

#### 8. Les parcours

---

Les parcours seront de type construit.

#### 9. Classements

---

3 courses doivent être validées pour valider la compétition

#### 10. Communication (DP)

---

Excepté en cas d'urgence, un bateau qui est en course ne doit ni émettre ni recevoir de données vocales ou de données qui ne sont pas disponibles pour tous les bateaux.

#### 11. Prix

---

National AFCCA Classe A

Le classement Open est le seul classement officiel

Un prix sera attribué aux trois premiers du classement Open.

Un prix sera attribué :  
à la première féminine Open  
au premier junior (-30 ans) Open  
au premier Grand Master (+60 ans)

**Un classement Classic pourra être établi pour la classe Française par extraction du classement Open avec recalcul des points (Classement d'animation)**



## **12. Décision de courir**

---

La décision d'un concurrent de participer à une course relève de sa seule responsabilité. En conséquence, en acceptant de participer à la course ou de rester en course, le concurrent décharge l'autorité organisatrice de toute responsabilité en cas de dommage (matériel et/ou corporel).

## **13. Droit d'utiliser le nom et l'apparence**

---

En participant à cette épreuve, le concurrent autorise automatiquement l'autorité organisatrice, la FFVoile et les sponsors de l'épreuve à utiliser et montrer, à quelques moments que ce soit, des photos en mouvement ou statiques, des films ou enregistrements télévisuel, et autres reproductions de lui-même pendant la période de la compétition intitulée « 49<sup>ème</sup> Grand Prix de l'Armistice, National ClasseA », à laquelle le concurrent participe et à utiliser sans compensation son image et son nom sur tous matériaux liés à la dite épreuve.

## **14. Informations complémentaires :**

---

Inscription UNIQUEMENT en ligne sur :

Les accompagnateurs des coureurs peuvent participer au repas du vendredi 26 octobre pour un tarif de 17 euros. Les inscriptions doivent se faire en ligne simultanément avec la fiche d'inscription du coureur.

<http://www.cerclevoilebordeaux.com/regates/gpa-classeA-2018.html>

Pour tout renseignement : Christophe RICHARD [voilecvbcm@gmail.com](mailto:voilecvbcm@gmail.com)



### ANNEXE PRESCRIPTIONS FEDERALES

FFVoile Prescriptions to RRS 2017-2020  
translated for foreign competitors

**RRS 25** FFVoile Prescription (*Notice of race, sailing instructions and signals*):

For events graded 4 and 5, standard notices of race and sailing instructions including the specificities of the event shall be used. Events graded 4 may have dispensation for such requirement, after receipt of FFVoile approval, received before the notice of race has been published.

For events graded 5, posting of sailing instructions will be considered as meeting the requirements of RRS 25.1 application

**RRS 64.3** FFVoile Prescription (\*):

The jury may ask the parties to the protest, prior to checking procedures, a deposit covering the cost of checking arising from a protest concerning class rules.

**RRS 67** FFVoile Prescription (\*):

Any question about or request of damages arising from an incident involving a boat bound by the Racing Rules of Sailing or International Regulation to Prevent Collision at Sea depends on the appropriate courts and will not be dealt by the jury.

**RRS 70. 5** FFVoile Prescription (\*):

The denial of the right of appeal is subject to the written authorization of the Fédération Française de Voile, received before publishing the notice of race. This authorization shall be posted on the official notice board during the event.

**RRS 78.1** FFVoile Prescription (\*):

The boat's owner or other person in charge shall, under his sole responsibility, make sure moreover that his boat comply with the equipment and security rules required by the laws, by-laws and regulations of the Administration.

**RRS 86.3** FFVoile Prescription (\*):

An organizing authority wishing to change a rule listed in RRS 86.1(a) in order to develop or test new rules shall first submit the changes to the FFVoile, in order to obtain its written approval and shall report the results to FFVoile after the event. Such authorization shall be mentioned in the notice of race and in the sailing instructions and shall be posted on the official notice board during the event.

**RRS 88** FFVoile Prescription (\*):

Prescriptions of the FFVoile shall be neither changed nor deleted in the notice of race and sailing instructions, except for events for which an international jury has been appointed.

In such case, the prescriptions marked with an asterisk (\*) shall be neither changed nor deleted in the notice of race and sailing instructions. (The official translation of the prescriptions, downloadable on the FFVoile website [www.ffvoile.fr](http://www.ffvoile.fr), shall be the only translation used to comply with RRS 90.2(b))

**RRS 91(b)** FFVoile Prescription (\*):

The appointment of an international jury meeting the requirements of Appendix N is subject to prior written approval of the Fédération Française de Voile. Such authorization shall be posted on the official notice board during the event.

FFVoile Prescription to **APPENDIX R** (*Procedures for appeals and requests*):

Appeals shall be sent to the head-office of Fédération Française de Voile, 17 rue Henri Bocquillon, 75015 Paris – email: [jury.appel@ffvoile.fr](mailto:jury.appel@ffvoile.fr), using preferably the appeal form downloadable on the website of Fédération Française de Voile: [http://www.ffvoile.fr/ffv/web/services/arbitrage/jury\\_appel.asp](http://www.ffvoile.fr/ffv/web/services/arbitrage/jury_appel.asp)